Dua’a to welcome the birth of Imam Mahdi (ajtfs)

Rajab & Shaban · 44 lines

To be recited on 15th of Sha'aban to welcome the birth of Imam Mahdi (ajtfs)

O Allah: I beseech You in the name of this night and in the name of him whom was born at it	*allahumma bihaqqi laylatina hadhihi wa mawludiha*	اللّهُمَّ بِحَقِّ لَيْلَتِنَا هذِهِ وَمَوْلُودِهَا
and in the name of Your Argument and in the name of Your promise in it,	*wa hujjtika wa maw`udiha*	وَحُجَّتِكَ وَمَوْعُودِهَا،
the night that You have added a new merit to its many merits	*allaty qaranta ila fadliha fadlan*	الَّتِي قَرَنْتَ إِلَى فَضْلِهَا فَضْلاً،
So, Your Word has been accomplished truly and fairly;	*fatammt kalimatuka sidqan wa `adlan*	فَتَمَّتْ كَلِمَتُكَ صِدْقاً وَعَدْلاً،
no one can change Your words,	*la mubaddla likalimatika*	لا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِكَ،
nor obscure Your signs,	*wa la mu`aqqba li-ayatika*	وَلا مُعَقِّبَ لآيَاتِكَ،
(He is) Your glowing Light	*nuruka almutalliqu*	نُورُكَ الْمُتَأَلِّقُ،
and Your bring splendor	*wa diau´uka almushriqu*	وَضِيَاؤُكَ الْمُشْرِقُ،
and the luminous sign in the obscurity of darkness	*wal-`alamu alnnuru fi takhya‘i alddayjuri*	وَالْعَلَمُ النُّورُ فِي طَخْيَاءِ الدَّيْجُورِ،
and the absent and the concealed,	*algha’ibu almasturu*	الْغَائِبُ الْمَسْتُورُ
Lofty is his birth and noble is his lineage	*jalla mawliduhu wa karuma mahtiduhu*	جَلَّ مَوْلِدُهُ، وَكَرُمَ مَحْتِدُهُ،
and the angels are his witnesses	*wal-mala’ikatu shuhhaduhu*	وَالْمَلائِكَةُ شُهَّدُهُ،
and Allah is his Supporter and Backer	*wallahu nasiruhu wa mu´ayyduhu*	وَاللهُ نَاصِرُهُ وَمُؤَيِّدُهُ،
when his time comes and the angels shall be his sponsors;	*idha ana mi`aduhu wal-mala’ikatu amdaduhu*	إِذَا آنَ مِيعَادُهُ وَالْمَلائِكَةُ أَمْدَادُهُ،
(He shall act as) the sword of Allah that shall never miss the target,	*sayfu allahi alladhy la yanbu*	سَيْفُ اللهِ الَّذِي لا يَنْبُو،
and His light that shall never be extinguished	*wa nuruhu alladhy la yakhbu*	وَنُورُهُ الَّذِي لا يَخْبُو،

And the forbearing person who shall never deviate the truth.	*wa dhu alhilmi alladhy la yasbu*	وَذُو الْحِلْمِ الَّذِي لا يَصْبُو،
and the motive and reason of the course of events,	*madaru alddhri*	مَدَارُ الدَّهْرِ،
and the one for whom the laws of ages have been made	*wa nawamisu al`asri*	وَنَوَامِيسُ الْعَصْرِ،
and (one of) the men of authority	*wa wulatu alamri*	وَوُلاةُ الأَمْرِ،
who receive that which is revealed on the Grand Night.	*wal-munazzalu `alayhim ma yatanazzalu fi laylati alqadri*	وَالْمُنَزَّلُ عَلَيْهِمْ مَا يَتَنَزَّلُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ،
and the managers of the Resurrection and the Account;	*wa ashabu alhashri wal-nnashri*	وَأَصْحَابُ الْحَشْرِ وَالنَّشْرِ،
(They are) the interpreters of His revelations	*tarajimatu wahyihi*	تَرَاجِمَةُ وَحْيِهِ،
and in charge of what is deemed lawful and what is deemed unlawful by Him.	*wa wulatu amrihi wa nahiihi*	وَوُلاةُ أَمْرِهِ وَنَهْيِهِ.
O Allah: send blessings on their seal and their Riser	*allahumma fasalli `ala khatimihim wa qa'imihim*	اللّهُمَّ فَصَلِّ عَلَى خَاتِمِهِمْ وَقَائِمِهِمْ
whom is hidden from their world.	*almasturi `an `awalimihim*	الْمَسْتُورِ عَنْ عَوَالِمِهِمْ.
O Allah: (please) make us causes for the coming of him,	*allahumma wa adrik bina ayyamahu*	اللّهُمَّ وَأَدْرِكْ بِنَا أَيَّامَهُ
and causes for his advent and reappearance	*wa zuhurahu wa qiyamahu*	وَظُهُورَهُ وَقِيَامَهُ،
and (please) include us with his supporters	*waj`alna min ansarihi*	وَاجْعَلْنَا مِنْ أَنْصَارِهِ،
and join our vengeance to his	*waqrin tha'rana bitha'rihi*	وَاقْرِنْ ثَأْرَنَا بِثَأْرِهِ،
and decide us to be among his assistants and retinue.	*waktubna fi a`wanihi wa khulasa'ihi*	وَاكْتُبْنَا فِي أَعْوَانِهِ وَخُلَصَائِهِ،
and make us live in bliss in his reign,	*wa ahiina fi dawlatihi na`imina*	وَأَحْيِنَا فِي دَوْلَتِهِ نَاعِمِينَ،
and make us win the ecstasy of his companionship,	*wa bisuhbatihi ghanimina*	وَبِصُحْبَتِهِ غَانِمِينَ،
and make us of those who carry out our duty toward him,	*wa bihaqqhi qa'imina*	وَبِحَقِّهِ قَائِمِينَ،
and save us from evil.	*wa mina alssu'I salimina*	وَمِنَ السُّوءِ سَالِمِينَ،

O the most Merciful of all those who show mercy.	*ya arhama alrrahimina*	يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ،
All praise be to Allah, Lord of the worlds.	*walhamdu lillahi rabbi al`alamina*	وَالْحَمْدُ لِلّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ،
His blessings be upon our master, Muhammad	*wa salawatuhu `ala sayydina muhammadin*	وَصَلَوَاتُهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
the seal of the Prophets and the Messengers,	*khatami alnnabiyyina wal-mursalina*	خَاتَمِ النَّبِيِّينَ وَالْمُرْسَلِينَ
and upon his Household, the veracious,	*wa `ala ahli baytihi alssadiqina*	وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ الصَّادِقِينَ
and his offspring, the spokespersons of the truth,	*wa `itratihi alnnatiqina*	وَعِتْرَتِهِ النَّاطِقِينَ،
and curse all the wrongdoers	*wal-`an jami`a alzzalimina*	وَالْعَنْ جَمِيعَ الظَّالِمِينَ،
and judge between them and us	*wahkum baynana wa baynahum*	وَاحْكُمْ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ
O the Most Just of all judges.	*ya ahkama alhakimina*	يَا أَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ.

Source: Iqbal al-Amal